



# DZIENNIK URZĘDOWY

## WOJEWÓDZTWA MAŁOPOLSKIEGO

---

Kraków, dnia 7 kwietnia 2026 r.

Poz. 2009

### UCHWAŁA NR 177/XXVIII/2026 RADY POWIATU NOWOTARSKIEGO

Z DNIA 26 MARCA 2026 R.

w sprawie zmiany Uchwały Budżetowej na rok 2026 nr 154/XXIV/2025  
z dnia 30 grudnia 2025 r.

Na podstawie art. 12 pkt 5 i pkt 8 lit. d ustawy z dnia 5 czerwca 1998 r. o samorządzie powiatowym (t. j. Dz. U. z 2025 r. poz. 1684) oraz art. 233, 239 i art. 264 ust. 3 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (t. j. Dz. U. z 2025 r. poz. 1483 z późn. zm.) Rada Powiatu Nowotarskiego uchwala, co następuje:

§ 1. 1. Zmniejsza się plan dochodów budżetu ogółem Powiatu Nowotarskiego o kwotę

**1 207 296,00 zł**, jak w załączniku nr 1 do niniejszej uchwały.

2. Zmniejsza się plan wydatków budżetu ogółem Powiatu Nowotarskiego o kwotę **901 629 zł** oraz dokonuje się przesunięć, jak w załączniku nr 2 do niniejszej uchwały.

3. Plan dochodów budżetu Powiatu Nowotarskiego po zmianie wynosi **403 070 069,38 zł**.

4. Plan wydatków budżetu Powiatu Nowotarskiego po zmianie wynosi **437 309 644,26 zł**.

5. Zmiany dochodów z ustępu 1 obejmują:

- 1) zmniejszenie dochodów **bieżących** o kwotę **438 345 zł**,
- 2) zmniejszenie dochodów **majątkowych** o kwotę **768 951 zł**.

6. Zmiany wydatków z ustępu 2 obejmują:

- 1) zmniejszenie wydatków **bieżących** o kwotę **128 727 zł**, w tym:
  - a) zmniejszenie wydatków jednostek budżetowych o kwotę **234 394 zł**, w tym zmniejszenie wydatków związanych z realizacją ich statutowych zadań o kwotę **234 394 zł**,
  - b) zwiększenie dotacji na zadania bieżące o kwotę **105 667 zł**.
- 2) zmniejszenie wydatków **majątkowych** o kwotę **772 902 zł**, w tym zmniejsza się wydatki na inwestycje i zakupy inwestycyjne o kwotę **772 902 zł**.

7. Zwiększa się planowany deficyt budżetu o kwotę **305 667 zł** do kwoty **34 239 574,88 zł**, który zostanie pokryty przychodami z tytułu:

- 1) niewykorzystanych środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu, wynikających z rozliczenia dochodów i wydatków nimi finansowanych związanych ze szczególnymi zasadami wykonywania budżetu określonymi w odrębnych ustawach oraz wynikających z rozliczenia środków określonych w art. 5 ust. 1 pkt 2 i dotacji na realizację programu, projektu lub zadania finansowanego z udziałem tych środków (art. 217 ust. 2 pkt 8 ustawy o finansach publicznych) **5 975 361,72 zł**,
- 2) wolnych środków jako nadwyżki środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu jednostki samorządu terytorialnego innych niż określone w pkt 5 i 8, w tym wynikających z rozliczeń wyemitowanych papierów

wartościowych, kredytów i pożyczek z lat ubiegłych (art. 217 ust.2 pkt 6 ustawy o finansach publicznych) w wysokości **5 000 000 zł**,

3) zaciąganego w 2026 roku kredytu długoterminowego (art. 217 ust. 2 pkt 2 ustawy o finansach publicznych) w wysokości **21 000 000,00 zł**,

4) nadwyżki z lat ubiegłych (art. 217 ust. 2 pkt 5 ustawy o finansach publicznych) w wysokości **2 264 213,16 zł**.

8. Zwiększa się przychody budżetu o kwotę **305 667 zł** do kwoty **37 639 574,88 zł**, w tym zwiększa się przychody z tytułu:

1) niewykorzystanych środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu, wynikających z rozliczenia dochodów i wydatków nimi finansowanych związanych ze szczególnymi zasadami wykonywania budżetu określonymi w odrębnych ustawach (art. 217 ust.2 pkt 8 ustawy o finansach publicznych) o kwotę **7 997,96 zł** do wysokości **3 006 103,19 zł**,

2) nadwyżki z lat ubiegłych (art. 217 ust.2 pkt 5 ustawy o finansach publicznych) o kwotę **297 669,04 zł** do wysokości **2 264 213,16 zł**.

§ 2. W Uchwale Budżetowej Powiatu Nowotarskiego na rok 2026 nr 154/XXIV/2025 Rady Powiatu Nowotarskiego z dnia 30 grudnia 2025 roku wprowadza się następujące zmiany:

1. W planie „Dochodów budżetu w 2026 roku” ustalonym załącznikiem nr 1 do Uchwały Budżetowej wprowadza się zmiany zgodnie z załącznikiem nr 1 do niniejszej uchwały.

2. W planie „Wydatków budżetu w 2026 roku” ustalonym załącznikiem nr 2 do Uchwały Budżetowej wprowadza się zmiany zgodnie z załącznikiem nr 2 do niniejszej uchwały.

3. Załącznik nr 3 „Przychody i rozchody budżetu w 2026 roku” do Uchwały Budżetowej otrzymuje brzmienie jak załącznik nr 3 do niniejszej uchwały.

4. W „Wydatkach majątkowych w 2026 roku” ustalonych załącznikiem nr 4 do Uchwały Budżetowej wprowadza się zmiany zgodnie z załącznikiem nr 4 do niniejszej uchwały.

5. W „Wykazie planowanych kwot dotacji udzielanych z budżetu powiatu w roku 2026” ustalonym załącznikiem nr 11 do Uchwały Budżetowej wprowadza się zmiany zgodnie z załącznikiem nr 5 do niniejszej uchwały.

6. Załącznik nr 14 „Dochody i wydatki związane z finansowaniem lub dofinansowaniem realizacji zadań na rzecz pomocy Ukrainie, w szczególności obywatelom Ukrainy dotkniętym konfliktem zbrojnym na terytorium Ukrainy, w tym zadań realizowanych na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, jak i poza nim w ramach Funduszu Pomocy” do Uchwały Budżetowej otrzymuje brzmienie jak załącznik nr 6 do niniejszej uchwały.

7. § 3 uchwały otrzymuje brzmienie:

„§ 3. Różnica między dochodami i wydatkami stanowi planowany deficyt budżetu w kwocie **34 239 574,88 zł**, który zostanie pokryty przychodami z tytułu:

1) niewykorzystanych środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu, wynikających z rozliczenia dochodów i wydatków nimi finansowanych związanych ze szczególnymi zasadami wykonywania budżetu określonymi w odrębnych ustawach oraz wynikających z rozliczenia środków określonych w art. 5 ust. 1 pkt 2 i dotacji na realizację programu, projektu lub zadania finansowanego z udziałem tych środków (art. 217 ust. 2 pkt 8 ustawy o finansach publicznych) **5 975 361,72 zł**,

2) wolnych środków jako nadwyżki środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu jednostki samorządu terytorialnego innych niż określone w pkt 5 i 8, w tym wynikających z rozliczeń wyemitowanych papierów wartościowych, kredytów i pożyczek z lat ubiegłych (art. 217 ust.2 pkt 6 ustawy o finansach publicznych) w wysokości **5 000 000,00 zł**,

3) zaciąganego w 2026 roku kredytu długoterminowego (art. 217 ust. 2 pkt 2 ustawy o finansach publicznych) w wysokości **21 000 000,00 zł**,

4) nadwyżki z lat ubiegłych (art. 217 ust. 2 pkt 5 ustawy o finansach publicznych) w wysokości

**2 264 213,16 zł.”.**

8. § 4 ust. 1. uchwały otrzymuje brzmienie:

„§ 4. 1. Ustala się **przychody** budżetu w kwocie **37 639 574,88 zł**, w tym z tytułu:

- 1) niewykorzystanych środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu, wynikających z rozliczenia dochodów i wydatków nimi finansowanych związanych ze szczególnymi zasadami wykonywania budżetu określonymi w odrębnych ustawach (art. 217 ust.2 pkt 8 ustawy o finansach publicznych) w wysokości **3 006 103,19 zł**,
- 2) rozliczenia środków określonych w art. 5 ust. 1 pkt 2 ustawy i dotacji na realizację programu, projektu lub zadania finansowanego z udziałem tych środków (art. 217 ust. 2 pkt 8 ustawy o finansach publicznych) w wysokości **2 969 258,53 zł**,
- 3) wolnych środków jako nadwyżki środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu jednostki samorządu terytorialnego innych niż określone w pkt 5 i 8, w tym wynikających z rozliczeń wyemitowanych papierów wartościowych, kredytów i pożyczek z lat ubiegłych (art. 217 ust.2 pkt 6 ustawy o finansach publicznych) w wysokości **8 400 000 zł**,
- 4) zaciąganego w 2026 roku kredytu długoterminowego (art. 217 ust. 2 pkt 2 ustawy o finansach publicznych) w wysokości **21 000 000,00 zł**,
- 5) nadwyżki z lat ubiegłych (art. 217 ust. 2 pkt 5 ustawy o finansach publicznych) w wysokości **2 264 213,16 zł.”.**

§ 3. Wykonanie uchwały powierza się Zarządowi Powiatu Nowotarskiego.

§ 4. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia i podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Małopolskiego.

**Przewodnicząca Rady Powiatu Nowotarskiego**

**Maria Domagała**

Załącznik Nr 1 do Uchwały Nr 177/XXVIII/2026  
Rady Powiatu Nowotarskiego  
z dnia 26 marca 2026 r.

**Dochody budżetu w 2026 roku**

Dział	Rozdział	§	Nazwa	Plan przed zmianą	Zmniejszenie	Zwiększenie	Plan po zmianach (5+6+7)
1	2	3	4	5	6	7	8
<b>bieżące</b>							
758			Różne rozliczenia	127 618 849,00	-450 000,00	0,00	127 168 849,00
	75814		Różne rozliczenia finansowe	450 000,00	-450 000,00	0,00	0,00
		2100	Środki z Funduszu Pomocy na finansowanie lub dofinansowanie zadań bieżących w zakresie pomocy obywatelom Ukrainy	450 000,00	-450 000,00	0,00	0,00
801			Oświata i wychowanie	4 516 048,11	0,00	11 655,00	4 527 703,11
	80195		Pozostała działalność	3 892 198,11	0,00	11 655,00	3 903 853,11
		2700	Środki na dofinansowanie własnych zadań bieżących gmin, powiatów (związków gmin, związków powiatowo-gminnych, związków powiatów), samorządów województw, pozyskane z innych źródeł	0,00	0,00	11 655,00	11 655,00
<b>bieżące razem:</b>				<b>368 827 610,88</b>	<b>-450 000,00</b>	<b>11 655,00</b>	<b>368 389 265,88</b>
w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3				7 936 481,23	0,00	0,00	7 936 481,23
<b>majątkowe</b>							
600			Transport i łączność	33 062 314,50	-968 951,00	0,00	32 093 363,50
	60014		Drogi publiczne powiatowe	33 062 314,50	-968 951,00	0,00	32 093 363,50
		6290	Środki na dofinansowanie własnych inwestycji gmin, powiatów (związków gmin, związków powiatowo-gminnych, związków powiatów), samorządów województw, pozyskane z innych źródeł	3 471 466,00	-600 000,00	0,00	2 871 466,00

		6300	Dotacja celowa otrzymana z tytułu pomocy finansowej udzielanej między jednostkami samorządu terytorialnego na dofinansowanie własnych zadań inwestycyjnych i zakupów inwestycyjnych	19 306 782,50	-368 951,00	0,00	18 937 831,50
926			Kultura fizyczna	0,00	0,00	200 000,00	200 000,00
	92605		Zadania w zakresie kultury fizycznej	0,00	0,00	200 000,00	200 000,00
		6260	Dotacja otrzymana z państwowego funduszu celowego na finansowanie lub dofinansowanie kosztów realizacji inwestycji i zakupów inwestycyjnych jednostek sektora finansów publicznych	0,00	0,00	200 000,00	200 000,00
<b>majątkowe razem:</b>				<b>35 449 754,50</b>	<b>-968 951,00</b>	<b>200 000,00</b>	<b>34 680 803,50</b>
			w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	11 160 239,00	0,00	0,00	11 160 239,00
<b>Ogółem:</b>				<b>404 277 365,38</b>	<b>-1 418 951,00</b>	<b>211 655,00</b>	<b>403 070 069,38</b>
			<b>w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3</b>	<b>19 096 720,23</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>19 096 720,23</b>



			po zmianach	861 429,12	782 709,12	512 970,00	476 466,00	36 504,00	0,00	0,00	269 739,12	0,00	0,00	78 720,00	78 720,00	0,00	0,00	0,00	
921		Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	przed zmianą	6 444 687,00	5 052 140,00	0,00	0,00	0,00	5 052 140,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1 392 547,00	1 392 547,00	0,00	0,00	0,00	
			zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
			zwiększenie	80 000,00	80 000,00	0,00	0,00	0,00	80 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
			po zmianach	6 524 687,00	5 132 140,00	0,00	0,00	0,00	5 132 140,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1 392 547,00	1 392 547,00	0,00	0,00	0,00
92106	Teatry	przed zmianą	1 900 000,00	1 900 000,00	0,00	0,00	0,00	1 900 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
		zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
		zwiększenie	80 000,00	80 000,00	0,00	0,00	0,00	80 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
		po zmianach	1 980 000,00	1 980 000,00	0,00	0,00	0,00	1 980 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
<b>Wydatki razem:</b>			przed zmianą	438 211 273,26	359 841 939,26	283 099 252,80	199 433 604,00	83 665 648,80	53 508 662,80	8 513 889,00	13 720 134,66	0,00	1 000 000,00	78 369 334,00	78 369 334,00	18 455 380,00	0,00	0,00	
			zmniejszenie	-1 772 902,00	-450 000,00	-450 000,00	0,00	-450 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	-1 322 902,00	-1 322 902,00	0,00	0,00	
			zwiększenie	871 273,00	321 273,00	215 606,00	0,00	215 606,00	105 667,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	550 000,00	550 000,00	0,00	0,00	
			po zmianach	437 309 644,26	359 713 212,26	282 864 858,80	199 433 604,00	83 431 254,80	53 614 329,80	8 513 889,00	13 720 134,66	0,00	1 000 000,00	77 596 432,00	77 596 432,00	18 455 380,00	0,00	0,00	

Załącznik Nr 3 do uchwały Nr 177/XXVIII/2026  
Rady Powiatu Nowotarskiego  
z dnia 26 marca 2026 r.

### Przychody i rozchody budżetu w 2026 r.

Treść	Klasyfikacja §	Kwota
<b>Przychody ogółem:</b>		<b>37 639 574,88</b>
Przychody jednostek samorządu terytorialnego z niewykorzystanych środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu, wynikających z rozliczenia dochodów i wydatków nimi finansowanych związanych ze szczególnymi zasadami wykonywania budżetu określonymi w odrębnych ustawach (art. 217 ust.2 pkt 8 ustawy finansach publicznych)	905	3 006 103,19
Przychody jednostek samorządu terytorialnego z wynikających z rozliczenia środków określonych w art. 5 ust. 1 pkt 2 ustawy i dotacji na realizację programu, projektu lub zadania finansowanego z udziałem tych środków (art. 217 ust. 2 pkt 8 ustawy finansach publicznych)	906	2 969 258,53
Wolne środki, o których mowa w art. 217 ust. 2 pkt 6 ustawy o finansach publicznych	950	8 400 000,00
Przychody z zaciągniętych pożyczek i kredytów na rynku krajowym (art. 217 ust. 2 pkt 2 ustawy o finansach publicznych)	952	21 000 000,00
Nadwyżki z lat ubiegłych (art. 217 ust. 2 pkt 5 ustawy o finansach publicznych)	957	2 264 213,16
<b>Rozchody ogółem:</b>		<b>3 400 000,00</b>
Wykup innych papierów wartościowych	982	1 000 000,00
Spłaty otrzymanych krajowych pożyczek i kredytów	992	2 400 000,00

Załącznik nr 4 do uchwały nr 177/XXVIII/2026  
Rady Powiatu Nowotarskiego  
z dnia 26 marca 2026 r.

## Wydatki majątkowe w 2026 roku

Dział	Rozdział	Treść	Przed zmianą	Zmiana	Po zmianie
<b>600</b>		<b>Transport i łączność</b>	<b>64 954 956,00</b>	<b>-1 172 902,00</b>	<b>63 782 054,00</b>
	60014	Drogi publiczne powiatowe	64 954 956,00	-1 172 902,00	63 782 054,00
		ZB – Rozbudowa drogi powiatowej nr 1663K Długopole – Pieniążkowice – Piekielnik w km od 1+432 do km 2+684 w miejscowości Dział, Powiat Nowotarski / Gmina Czarny Dunajec	3 835 204,00	-1 322 902,00	2 512 302,00
		ZC - Wdrożenie zintegrowanego systemu monitoringu ruchu i monitoringu stanu nawierzchni drogowej (stacja pogodowa) w ciągu dróg powiatowych na terenie Powiatu Nowotarskiego	0,00	150 000,00	150 000,00
<b>700</b>		<b>Gospodarka mieszkaniowa</b>	<b>9 639 111,00</b>	<b>400 000,00</b>	<b>10 039 111,00</b>
	70005	Gospodarka gruntami i nieruchomościami	9 639 111,00	400 000,00	10 039 111,00
		Nabycie udziałów w nieruchomości położonej w Nowym Targu przy ulicy Szpitalnej	0,00	400 000,00	400 000,00
<b>Razem</b>			<b>78 369 334,00</b>	<b>-772 902,00</b>	<b>77 596 432,00</b>



<b>RAZEM DOTACJE</b>	<b>55 351 209,80</b>	<b>6 246 015,00</b>	<b>49 105 194,80</b>	<b>105 667,00</b>	<b>80 000,00</b>	<b>25 667,00</b>	<b>55 456 876,80</b>	<b>6 326 015,00</b>	<b>49 130 861,80</b>
<b>w tym:</b>									
<i>dotacje celowe</i>	<i>7 075 327,80</i>	<i>913 875,00</i>	<i>6 161 452,80</i>	<i>0,00</i>	<i>0,00</i>	<i>0,00</i>	<i>7 075 327,80</i>	<i>913 875,00</i>	<i>6 161 452,80</i>
<i>dotacje przedmiotowe</i>	<i>400 000,00</i>	<i>0,00</i>	<i>400 000,00</i>	<i>0,00</i>	<i>0,00</i>	<i>0,00</i>	<i>400 000,00</i>	<i>0,00</i>	<i>400 000,00</i>
<i>dotacje podmiotowe</i>	<i>47 875 882,00</i>	<i>5 332 140,00</i>	<i>42 543 742,00</i>	<i>105 667,00</i>	<i>80 000,00</i>	<i>25 667,00</i>	<i>47 981 549,00</i>	<i>5 412 140,00</i>	<i>42 569 409,00</i>

Załącznik nr 6 do uchwały nr 177/XXVIII/2026  
Rady Powiatu Nowotarskiego  
z dnia 26 marca 2026 r.

***Dochody i wydatki związane z finansowaniem lub dofinansowaniem realizacji zadań na rzecz pomocy Ukrainie, w szczególności obywatelom Ukrainy dotkniętym konfliktem zbrojnym na terytorium Ukrainy, w tym zadań realizowanych na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, jak i poza nim w ramach Funduszu Pomocy***

<i>Zadanie</i>	<i>Dochody</i>	<i>Wydatki</i>
Zapewnienie zakwaterowania i całodziennego wyżywienia zbiorowego, w tym koszty związane z utrzymaniem i obsługą punktów recepcyjnych oraz punktów medycznych działających przy punktach recepcyjnych	4 975 000,00	4 953 000,00
Zwrot niewykorzystanych środków w roku 2025 z Funduszu Pomocy Ukrainie	0,00	22 000,00
Zapewnienie transportu do miejsc zakwaterowania, o którym mowa w art. 12, ust. 1, pkt 1 ustawy z dnia 12 marca 2022 r. o pomocy obywatelom Ukrainy (...), między nimi lub do ośrodków prowadzonych przez Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców na podstawie przepisów ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium RP lub miejsc, w których obywatelom Ukrainy udzielana jest opieka medyczna	25 000,00	25 000,00
Finansowanie przejazdów środkami transportu publicznego oraz specjalistycznego transportu przeznaczanego dla osób z niepełnosprawnością w szczególności do miejsc lub pomiędzy miejscami, o których mowa w art. 12, ust. 1, pkt 1-3 ustawy z dnia 12 marca 2022 r. o pomocy obywatelom Ukrainy (...)	0,00	0,00
Zapewnienie środków czystości i higieny osobistej oraz innych produktów	0,00	0,00
Wyplata świadczeń pieniężnych na podstawie art. 13 ustawy z dnia 12 marca 2022 r. o pomocy obywatelom Ukrainy (...)	0,00	0,00
Dodatkowe zadania oświatowe związane z kształceniem, wychowaniem i opieką nad dziećmi i uczniami będącymi obywatelami Ukrainy	0,00	0,00
Wydawanie orzeczeń o niepełnosprawności, kart parkingowych oraz legitymacji obywatelom Ukrainy	55 200,00	55 200,00
Prowadzenie przez PCPR ewidencji małoletnich obywateli Ukrainy, którzy przybyli na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej bez opieki osoby sprawującej faktyczną opiekę nad nimi oraz małoletnich, którzy przed przybyciem do Polski byli umieszczeni w pieczy zastępczej na terenie Ukrainy, a także na zatrudnienie osoby do pomocy w sprawowaniu opieki przez opiekuna tymczasowego, który ma pod opieką więcej niż 15 dzieci pochodzących z pieczy zastępczej z terenu Ukrainy	6 000,00	6 000,00
Wyplata świadczeń społecznych (zasiłek rodzinny, świadczenie na dobry start, 500+) dla dzieci z terenu Ukrainy przebywających w pieczy zastępczej	250 000,00	250 000,00
Finansowanie pobytu dzieci obywateli Ukrainy umieszczonych w polskim systemie pieczy zastępczej	79 888,00	79 888,00
<b>Razem</b>	<b>5 391 088,00</b>	<b>5 391 088,00</b>